

Stock Code 股份代號: 8009

First Quarterly Report 2023/24 第一季度報告

CHARACTERISTICS OF THE GEM OF THE STOCK EXCHANGE OF HONG KONG LIMITED (THE "STOCK EXCHANGE")

GEM has been positioned as a market designed to accommodate small and mid-sized companies to which a higher investment risk may be attached than other companies listed on the Stock Exchange. Prospective investors should be aware of the potential risks of investing in such companies and should make the decision to invest only after due and careful consideration.

Given that the companies listed on GEM are generally small and mid-sized companies, there is a risk that securities traded on GEM may be more susceptible to high market volatility than securities traded on the Main Board and no assurance is given that there will be a liquid market in the securities traded on GEM.

Hong Kong Exchanges and Clearing Limited and the Stock Exchange take no responsibility for the contents of this report, make no representation as to its accuracy or completeness and expressly disclaim any liability whatsoever for any loss howsoever arising from or in reliance upon the whole or any part of the contents of this report.

This report, for which the directors ("Directors" and each a "Director") of Chinese Energy Holdings Limited (the "Company") collectively and individually accept full responsibility. includes particulars given in compliance with the Rules Governing the Listing of Securities on the GEM (the "GEM Listing Rules") of the Stock Exchange for the purpose of giving information with regard to the Company. The Directors, having made all reasonable enquiries, confirm that, to the best of their knowledges and beliefs: (1) the information contained in this report is accurate and complete in all material respects and not misleading or deceptive; (2) there are no other matters the omission of which would make any statement in this report misleading; and (3) all opinions expressed in this report have been arrived at after due and careful consideration and are founded on bases and assumptions that are fair and reasonable.

香港聯合交易所有限公司 (「聯交所」) GEM之特色

GEM之定位,乃為中小型公司提供一個上市之市場,此等公司相比起其他在聯交所上市之公司可能帶有較高投資風險。有意投資困應了解投資審慎周詳之考慮後方作出投資決定。

由於GEM上市公司普遍為中小型公司,在GEM買賣之證券可能會較於主板買賣之證券承受較大之市場波動風險,同時無法保證在GEM買賣之證券會有高流通量之市場。

香港交易及結算所有限公司及聯交所對本報告之內容概不負責,對 其準確性或完整性亦不發表任何 聲明,並明確表示概不就因本報告 聲明或任何部份內容而產生或因 倚賴該等內容而引致之任何損失 承擔任何責任。

HIGHLIGHTS

摘要

- The Company and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") recorded a revenue of approximately HK\$25,466,000 (2022: HK\$28,606,000) for the three months ended 30 June 2023, representing a slightly decrease of approximately 10.98% when compared with the same period in 2022.
- The Group recorded an unaudited consolidated profit attributable to owners of the Company of approximately HK\$5,646,000 for the three months ended 30 June 2023 as compared with a loss of approximately HK\$4,208,000 for the same period last year. The board (the "Board") of Directors considered that the improvement in the performance of the Group was mainly attributable to a reversal of impairment allowance on a trade receivable
- The Board does not recommend the payment of an interim dividend for the three months ended 30 June 2023 (2022; Nil).

- 截至二零二三年六月 三十日止三個月,本公 司及其附屬公司(統稱 「本集團」)錄得收益 約25,466,000港元(二 零二二年:28,606,000 港元),與二零二二年 同期相比略微減少約 10.98%。
- 截至二零二三年六月 三十日止三個月,有集 團錄得本公司擁合為 應佔未經審核綜為 利約5,646,000港元, 去年同期則為虧董 4,208,000港元。董事會 (「董事會」)認為會 (「董事會」)認為傳 團之表現轉好主要歸以 所言減值撥備。
- 董事會不建議派發截至 二零二三年六月三十 日止三個月之中期股息 (二零二二年:無)。

RESULTS

The Board of the Company hereby announces the unaudited consolidated results of the Group for the three months ended 30 June 2023, together with the comparative unaudited figures for the corresponding period in 2022, as follows:

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME

業績

本公司董事會謹此宣佈本集團截至二零二三年六月三十日止三個月之未經審核綜合業績,連同二零二二年同期之未經審核比較數字如下:

簡明綜合損益及其他全面 收益表

Three months ended 30 June

			截至六月三十日	
		Notes 附註	2023 二零二三年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i> (Unaudited) (未經審核)	2022 二零二二年 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> (Unaudited) (未經審核)
Revenue Cost of sales	收益 銷售成本	4	25,466 (23,846)	28,606 (27,719)
Gross profit Other income Other gain Reversal/(provision) of impairment loss under expected credit loss ("ECL") model on trade receivables,	毛利 以	5 6	1,620 1,217 -	887 577 11
net amount Administrative expenses Finance costs	損撥回/(撥備)淨額 行政開支 融資成本		5,501 (2,756) (7)	(3,360) (2,418) (24)
Profit/(loss) before tax	除稅前溢利/(虧損)	7	5,575	(4,327)
Income tax credit	所得稅抵免	8	71	119
Profit/(loss) for the period	期內溢利/(虧損)	M	5,646	(4,208)

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME (CONTINUED)

簡明綜合損益及其他全面收益表(續)

			Three months end 截至六月三十日	止三個月
		Note 附註	2023 二零二三年 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> (Unaudited) (未經審核)	2022 二零二二年 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i> (Unaudited) (未經審核)
Other comprehensive (expense) income for the period, net of income tax	期內其他全面 (開支) 收益, 已扣除所得稅			
Item that may be reclassified subsequently to profit or loss: Exchange differences arising on translation of foreign operations	<i>隨後可重新分類至損益之 項目:</i> 換算海外業務所產生之 匯兌差額		(15,067)	(15,165)
Item that will not be reclassified to profit or loss: Fair value (loss)/gain on investment in financial assets at fair value through other comprehensive income	將不會重新分類至損益之 項目: 按公允值計入其他全面 收益(「按公允值計入 其他全面收益」)之 金融資產投資之			
("FVTOCI")	公允值(虧損)/收益		(2,486)	5,362
Other comprehensive expense for the period	期內其他全面開支		(17,553)	(9,803)
Total comprehensive expense for the period	期內全面開支總額		(11,907)	(14,011)
Profit/(loss) for the period attributable to: Owners of the Company Non-controlling interests (" NCI ")	下列各項應佔期內 溢利/(虧損): 本公司擁有人 非控股權益(「 非控股權益 」)		5,646 -	(4,208)
Total comprehensive expense for the period attributable to: Owners of the Company NCI	下列各項應佔期內 全面開支總額: 本公司擁有人 非控股權益		(11,907) -	(14,011)
Profit/(loss) per share	每股溢利/(虧損)	9		
– basic (HK cents)	-基本 (港仙)		9.59	(7.14)
- diluted (HK cents)	-攤薄(港仙)		9.59	(7.14)

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 簡明綜合財務報表附註

1. GENERAL INFORMATION

The Company is a public limited company incorporated in Hong Kong ("HK") and its ordinary shares ("Shares" and each a "Share") are listed on the GEM of the Stock Exchange. The address of its registered office and principle place of business of the Company is Unit B, Floor 7, Easy Tower, 609 Tai Nan West Street, Cheung Sha Wan, Kowloon, HK. The Group principally engaged in trading of natural gas ("NG") and investment in financial assets.

2. BASIS OF PREPARATION

The condensed consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis except for certain financial instruments, which are measured at fair values, as appropriate.

Except for the new and amendments to Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") applied by the Group in the current period, the accounting policies and methods of computation used in the condensed consolidated financial statements for the three months ended 30 June 2023 are consistent with those adopted in preparing the Group's annual financial statements for the year ended 31 March 2023.

The financial information relating to the year ended 31 March 2023 included in these financial statements as comparative information does not constitute the Company's statutory annual consolidated financial statements for that financial year but is derived from those financial statements. Further information relating to these statutory financial statements required to be disclosed in accordance with section 436 of the Companies Ordinance is as follows:

The Company has delivered the financial statements for the year ended 31 March 2022 to the Registrar of Companies in accordance with section 662(3) of, and Part 3 of Schedule 6 to, the Companies Ordinance and will deliver the financial statements for the year ended 31 March 2023 in due course.

1. 一般資料

本公司是一間在香港(「**香港**」) 註 冊成立之公眾有限公司,其普通股(「**股份**」及各股份「**各股份」**)在聯交所GEM上市。本公司註冊辦事處及主要營業地點之地址為香港九龍長沙灣大南西街609號永義廣場7樓B室。本集團主要從事天然氣(「**天然氣**」) 貿易及投資於金融資產。

2. 編製基準

簡明綜合財務報表乃根據歷史成本基準編製,惟按公允值(如適用)計量之若干金融工具除外。

除本集團於本期間採用新訂香港財務報告準則(「香港財務報告準則」)及香港財務報告準則之修訂外,截至二零二三年六月三十日止三個月之簡明綜合財務報表所用之會計政策及計算方法表與編集本集團截至二零二三年三月表中日止年度之年度財務報表所採用者一致。

該等財務報表所載有關截至二零 二三年三月三十一日止年度之財 務資料乃作為比較資料,並不構 成本公司於該財政年度之法定年 度綜合財務報表,惟有關資料摘 錄自該等財務報表。根據《公司條 例》第436條規定須予披露之有關 該等法定財務報表之進一步資料 如下:

本公司已根據《公司條例》第662(3)條及附表6第3部將截至二零二二年三月三十一日止年度之財務報表送呈公司註冊處處長並將適時送呈截至二零二三年三月三十一日止年度之財務報表。

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 簡明綜合財務報表附註(續)

2. BASIS OF PREPARATION (CONTINUED)

The Company's external auditor has reported on the financial statements for the years ended 31 March 2022 and 2023. The independent auditor's reports were unqualified; did not include references to any matter to which the auditor drew attention by way of emphasis without qualifying its reports; and did not contain statements under sections 406(2), 407(2) or (3) of the Companies Ordinance.

The condensed consolidated financial statements have been prepared in accordance with HKFRSs issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA"). In addition, the condensed consolidated financial statements include applicable disclosures required by the GEM Listing Rules and by the Companies Ordinance.

The condensed consolidated financial statements are unaudited, but have been reviewed by the audit committee (the "Audit Committee") of the Company and were approved for issue by the Board.

3. APPLICATION OF NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSS

New and amendments to HKFRSs that are mandatorily effective for the current period

The Group has applied the following new and amendments to HKFRSs issued by the HKICPA for the first time in the current period:

HKFRS 17 Insurance Contracts and the related

Amendments to HKAS 1 and Disclosure of Accounting Policies

HKFRS Practice Statement 2

Amendments to HKAS 8 Definition of Accounting Estimates

Amendments to HKAS 12 Deferred Tax related to Assets and Liabilities arising from a Single

Transaction

2. 編製基準(續)

本公司之外聘核數師已就截至 二零二二年及二零二三年三月 三十一日止年度之財務報表提交 報告。獨立核數師報告並無保留 意見;並無載有核數師在不對其 報告出具保留意見之任何事項; 於無載有《公司條例》第406(2)、 407(2)或(3)條項下之聲明。

簡明綜合財務報表乃根據香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈之香港財務報告準則編製。此外,簡明綜合財務報表包括《GEM上市規則》及《公司條例》規定之適用披露。

簡明綜合財務報表乃未經審核,惟已經本公司審核委員會(「**審核委員會**」)審閱並經由董事會批准刊發。

3. 應用新訂香港財務報告準則及香 港財務報告準則之修訂

於本期間強制生效之新訂香港財 務報告準則及香港財務報告準則 之修訂

本集團已於本期間首次應用下列 由香港會計師公會頒佈之新訂香 港財務報告準則及香港財務報告 準則之修訂:

香港財務報告準則 保險合約及相關修訂 第17號

香港會計準則第1號及 會計政策披露

香港財務報告準則 實務報告第2號 之修訂

香港會計準則第8號 會計估計定義

シ修訂

香港會計準則第12號 與單一交易產生之 之修訂 資產及負債有關

之遞延稅項

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 簡明綜合財務報表附註 (續)

3. APPLICATION OF NEW AND AMENDMENTS TO HKFRSS (CONTINUED)

New and amendments to HKFRSs issued but not vet effective

The Group has not early applied the following amendments to HKFRSs that have been issued but are not yet effective:

Amendments to HKAS 1 Classification of Liabilities as

Current or Non-current and related amendments to Hong

Kong Interpretation 5 (2020)¹

Amendments to HKAS 1 No

Non-current Liabilities with Covenants¹

0 0 1

Amendments to HKFRS 10 Sale or Contribution of Assets and HKAS 28 between an Investor and its

Associate or Joint Venture²

Amendments to HKFRS 16 Lease Liability in a Sale and Leaseback²

Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2024.

2 Effective date to be determined.

The Directors do not anticipate that the application of these amendments to HKFRSs will have any material impact on the Group's consolidated financial statements in the foreseeable future.

3. 應用新訂香港財務報告準則及香港財務報告準則之修訂(續)

已頒佈但尚未生效之新訂香港財 務報告準則及香港財務報告準則 之修訂

本集團並無提早應用下列已頒佈 但尚未生效之香港財務報告準則 之修訂:

香港會計準則 負債分類為流動或

第1號之修訂 非流動及香港

詮釋第5號 (二零二零年) 之相關修訂²

香港會計準則 附帶契諾之非流動

第1號之修訂 負債/ 香港財務報告準則 投資者與其聯營 第10號及香港會計 公司或合營企業 準則第28號之修訂 之間之資產出售

或注資2

香港財務報告準則 售後租回之租賃

第16號之修訂 負債1

¹ 於二零二四年一月一日或之後開始之年度期間生效。

生效日期待定。

董事預期,應用該等香港財務報 告準則之修訂將不會於可見未來 對本集團之綜合財務報表有任何 重大影響。

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 簡明綜合財務報表附註(續)

4. REVENUE

4. 收益

Disaggregation of revenue from contracts with customers:

來自客戶合約收益之分拆:

Three months ended 30 June

		截至六月三十日止三個	
		2023	2022
		二零二三年	二零二二年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(Unaudited)	(Unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Types of goods and service	貨物及服務類型		
Trading of NG	天然氣貿易	25,466	28,606
Revenue from contracts with customers	來自客戶合約收益	25,466	28,606

Disaggregation of revenue from contracts with customers by timing of revenue recognition:

按收益確認時間劃分之來自客戶 合約收益之分拆:

Trading of	NG
天然氣貿	易

| 2023 | 2022 | 二零二三年 | 二零二二年 | HK\$'000 | 千港元 | 千港元 | (Unaudited) | (Unaudited)

(未經審核)

28,606

(未經審核)

For three months ended 30 June 截至六月三十日 止三個月
Disaggregated by timing of 按收益確認時間劃分revenue recognition 之分拆
Point in time 某一時間點 25,466

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 簡明綜合財務報表附註(續)

5. OTHER INCOME

5. 其他收入

		Three months	ended 30 June
		截至六月三一	卜日止三個月
		2023	2022
		二零二三年	二零二二年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(Unaudited)	(Unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Dividend income	股息收入	529	480
Government subsidies	政府補貼	_	32
Interest income from banks and	來自銀行及金融機構之		
financial institutions	利息收入	680	54
Other refund	其他退款	8	11
		1,217	577

OTHER GAIN

其他收益 6.

截至六月三十日止三個月					
2023	2022				
二零二三年	二零二二年				
HK\$'000	HK\$'000				
千港元	千港元				
(Unaudited)	(Unaudited)				
(未經審核)	(未經審核)				

Three months ended 30 June

Gain on	disposal	of a fi	inancial	asset
at faiı	r value th	rough	profit or	loss

出售透過損益按 公允值計量之 一項金融資產之 收益

11

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 簡明綜合財務報表附註(續)

7. PROFIT/(LOSS) BEFORE TAX

Profit/(loss) before tax has been arrived at after charging/(crediting) the following items:

7. 除稅前溢利/(虧損)

除稅前溢利/(虧損)已扣除/(計入)以下項目:

		Three months e 截至六月三十 2023 二零二三年	
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(Unaudited)	(Unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Staff costs (including Directors' emoluments) Salaries, allowances and	員工成本(包括董事酬金) 薪金、津貼及		
other benefits Contributions to retirement	其他福利 退休福利計劃	867	935
benefits schemes	供款	21	22
		888	957
External auditor's remuneration – audit services	外聘核數師酬金 -審計服務	113	113
Depreciation of property,	物業、廠房及設備之	110	115
plant and equipment	折舊	30	31
Depreciation of right-of-use assets	使用權資產之折舊	223	255
Lease payments for short-term lease not included in the measurement of	並無計入租賃負債 計量之短期租賃		
lease liabilities	租賃付款	46	17
Net exchange loss	匯兌淨虧損	117	157
(Reversal)/provision of impairment loss under ECL model on	貿易應收款項預期 信貸虧損模型項下		
trade receivables, net amount	之減值虧損(撥回) /撥備淨額	(5,501)	3,360

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 簡明綜合財務報表附註 (續)

8. INCOME TAX CREDIT

Under the Law of the People's Republic of China ("PRC") on Enterprise Income Tax ("EIT Law") and Implementation Regulation of the EIT Law, the tax rate of PRC subsidiaries is 25% for both periods. Taxation for other entities of the Group is charged at their respective applicable income tax rates ruling in the relevant jurisdictions.

9. PROFIT/(LOSS) PER SHARE

The basic and diluted profit/(loss) per Share attributable to owners of the Company are calculated on the following data:

8. 所得稅抵免

根據中華人民共和國(「中國」)企業所得稅法(「企業所得稅法」)及企業所得稅法實施條例,中國之附屬公司於兩個期間內之稅率均為25%。本集團其他實體之稅項均按相關司法權區規定彼等各自適用之所得稅稅率繳納。

9. 每股溢利/(虧損)

本公司擁有人應佔每股基本及攤 薄溢利/(虧損)按下列數據計 算:

Three months ended 30 June

		截至六月三十日止三個月	
		2023	2022
		二零二三年	二零二二年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
		(Unaudited)	(Unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Profit/(loss)	溢利/(虧損)		
Profit/(loss) for the period attributable	本公司擁有人應佔		
to owners of the Company	期內溢利/(虧損)	5,646	(4,208)
		'000	'000
		<i>千股</i>	<i>千股</i>
		1 /1/2	1 /1/2
Number of Shares	股份數目		
Number of Shares as at 30 June	於六月三十日之		
	股份數目	58,901	58,901

The calculation of basic and diluted profit/(loss) per Share are based on the profit/(loss) attributable to owners of the Company, and number of 58,900,537 (2022: 58,900,537) Shares in issue.

No diluted profit/(loss) per Share for both periods were presented as there were no potential Shares in issue for both periods.

每股基本及攤薄溢利/(虧損) 乃根據本公司擁有人應佔溢利 /(虧損)及58,900,537股(二零 二二年:58,900,537股)已發行股 份數目計算。

由於兩個期間並無潛在已發行股份,故於兩個期間並無呈列每股攤薄溢利/(虧損)。

NOTES TO THE CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (CONTINUED) 簡明綜合財務報表附註(續)

10. INTERIM DIVIDEND

The Board does not recommend the payment of an interim dividend for the three months ended 30 June 2023 (2022: Nil).

10. 中期股息

董事會不建議派發截至二零二三 年六月三十日止三個月之中期股 息(二零二二年:無)。

11. MOVEMENT OF RESERVES

11. 儲備變動

		Share capital	Exchange reserve	Merger reserve	Translation reserve	Investment revaluation reserve 投資重估	Accumulated losses	Statutory reserve	Sub-total	NCI	Total
		股本 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	外匯储備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	合併儲備 HK\$*000 千港元	匯兌儲備 HK\$*000 千港元	放兵室口 儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	累計虧損 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	法定储備 HK\$*000 千港元	小計 HK\$'000 千港元	非控股權益 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	總計 HK\$*000 千港元
As at 1 April 2022 (audited)	於二零二二年四月一日 (經審核)	847,601	1,069	45,918	66,947	15,312	(561,448)	-	415,399	-	415,399
Loss for the period Other comprehensive	期內虧損 其他全面 (開支) 收益	-	-	-	-	-	(4,208)	-	(4,208)	-	(4,208)
 (expenses) income Exchange differences arising on translation of foreign operations 	之匯兌差額	-	_	-	(15,165)	_	_	_	(15,165)	_	(15,165)
 Fair value gain on investmen in financial assets at FVTO 		-	(2,415)	-	-	7,777	-	-	5,362	-	5,362
Total comprehensive (expenses) income for the period	期內全面 (開支) 收益總額	-	(2,415)	-	(15,165)	7,777	(4,208)	-	(14,011)	-	(14,011)
As at 30 June 2022 (unaudited)	於二零二二年六月三十日 (未經審核)	847,601	(1,346)	45,918	51,782	23,089	(565,656)	-	401,388	-	401,388
		Share capital	Exchange reserve	Merger reserve	Translation reserve	Investment revaluation reserve 公咨重仕	Accumulated losses	Statutory reserve	Sub-total	NCI	Total
						revaluation			Sub-total 小計 <i>HK\$*000</i> 千港元	NCI 非控股權益 <i>HK\$*000</i> 千港元	Total 總計 <i>HK\$'000</i> 千港元
As at 1 April 2023 (audited)	於二零二三年四月一日 (提審核)	capital 股本 <i>HK\$'000</i>	reserve 外匯储備 <i>HK\$</i> '000	reserve 合併儲備 <i>HK\$</i> *000	reserve 匯兌儲備 <i>HK\$</i> '000	revaluation reserve 投資重估 储備 <i>HK\$*000</i>	losses 累計虧損 <i>HK\$</i> '000	reserve 法定储備 <i>HK\$</i> *000	小計 HK\$'000	非控股權益 HK\$'000	總計 HK\$'000
Profit for the period Other comprehensive expenses – Exchange differences arising	(經審核) 期內溢利 5.其他全面開支 一換算海外業務所產生之	capital 股本 <i>HK\$'000</i> 千港元	reserve 外匯儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	reserve 合併儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	Teserve 匯兌儲備 HK\$*000 千港元	revaluation reserve 投資重估 儲備 <i>HK\$</i> *000 千港元	losses 累計虧損 HK\$'000 千港元	reserve 法定儲備 HK\$'000 千港元	小計 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	非控股權益 HK\$*000 千港元	總計 HK\$'000 千港元
Profit for the period Other comprehensive expenses Exchange differences arising on translation of foreign operations - Fair value loss on investment in financial	(經審核) 期內溢利 非人生 (經審核) 現內溢利 其他全面開支 一接質海外業務所產生之 區兌差額 一按公允值計入其他 全面收益之金融資產	にapital 股本 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 847,601	reserve 外匯储備 <i>HK\$*000</i> 千港元 (2,351)	reserve 合併儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 45,918	reserve 運兌儲備 <i>HK\$*300</i> 千港元 44,151	revaluation reserve 投資重估 儲備 <i>HMS</i> 9000 千 <i>港元</i>	losses 累計虧損 <i>HK\$*000</i> 千港元 (563,264)	reserve 法定儲備 ##\$*000 千港元 401	小計 <i>HK\$*000</i> 千港元 390,091 5,646 (15,067)	非控股權益 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 1,048	總計 <i>HK\$'000</i> 千港元 391,139 5,646
Profit for the period Other comprehensive expenses - Exchange differences arising on translation of foreign operations - Fair value loss on	(經審核) 期內溢利 其他全面限支 一換算為外業務所產生之 匯兌差額 一按公允值計入其他	capital 股本 <i>HK\$'000</i> 千港元	reserve 外匯儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i>	reserve 合併儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 45,918	reserve 匯兌儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 44,151	revaluation reserve 投資重估 儲備 <i>HK\$</i> *000 千港元	losses 累計虧損 HK\$000 千港元 (563,264)	reserve 法定儲備 <i>HK\$'000</i> <i>千港元</i> 401	小計 HK\$'000 千港元 390,091 5,646	非控股權益 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 1,048	總計 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 391,139 5,646
Profit for the period Other comprehensive expenses Exchange differences arising on translation of foreign operations - Fair value loss on investment in financial	(經審核) 期內溢利 非人生 (經審核) 現內溢利 其他全面開支 一接質海外業務所產生之 區兌差額 一按公允值計入其他 全面收益之金融資產	にapital 股本 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 847,601	reserve 外匯储備 <i>HK\$*000</i> 千港元 (2,351)	reserve 合併儲備 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 45,918	reserve 運兌儲備 <i>HK\$*300</i> 千港元 44,151	revaluation reserve 投資重估 儲備 <i>HMS</i> 9000 千 <i>港元</i>	losses 累計虧損 <i>HK\$*000</i> 千港元 (563,264)	reserve 法定儲備 ##\$*000 千港元 401	小計 <i>HK\$*000</i> 千港元 390,091 5,646 (15,067)	非控股權益 <i>HK\$*000</i> <i>千港元</i> 1,048	總計 <i>HK\$'000</i> 千港元 391,139 5,646

FINANCIAL REVIEW

For the three months ended 30 June 2023, the revenue of the Group was approximately HK\$25,466,000 (2022: HK\$28,606,000). The cost of sales of the Group for the three months ended 30 June 2023 was approximately HK\$23,846,000 (2022: HK\$27,719,000). The gross profit of the Group for the three months ended 30 June 2023 was approximately HK\$1,620,000 (2022: HK\$887,000). Dividend income received by the Group from investment in financial and investment products for the three months ended 30 June 2023 was approximately HK\$529,000 (2022: HK\$480,000). The administrative expenses of the Group for the three months ended 30 June 2023 was approximately HK\$2,756,000 (2022: HK\$2,418,000). The Group recorded an unaudited consolidated profit attributable to owners of the Company of approximately HK\$5,646,000 for the three months ended 30 June 2023 as compared with a loss of approximately HK\$4,208,000 for the same period last year. The Board considered that the improvement in the performance of the Group was mainly attributable to a reversal of impairment allowance on a trade receivable.

INTERIM DIVIDEND

The Board does not recommend the payment of an interim dividend for the three months ended 30 June 2023 (2022: Nil).

財務回顧

截至二零二三年六月三十日止三 個月,本集團的收益約25,466,000 港元(二零二二年:28,606,000 港元)。截至二零二三年六月三十 日止三個月,本集團的銷售成本 約23,846,000港元(二零二二年: 27,719,000港元)。截至二零二三 年六月三十日止三個月,本集團的 毛利約1,620,000港元(二零二二 年:887,000港元)。截至二零二三 年六月三十日止三個月,本集團 收取來自投資於金融及投資產品 之股息收入約529.000港元(二零 二二年:480,000港元)。截至二 零二三年六月三十日止三個月, 本集團的行政開支約2,756,000 港元 (二零二二年: 2,418,000港 元)。截至二零二三年六月三十 日止三個月,本集團錄得本公司 擁有人應佔未經審核綜合溢利約 5,646,000港元,去年同期則為虧 損約4.208.000港元。董事會認為 本集團之表現轉好主要歸因於一 宗撥回貿易應收款項減值撥備。

中期股息

董事會不建議派發截至二零二三 年六月三十日止三個月之中期股息 (二零二二年:無)。

INVESTMENTS

The Company continues to identify suitable investments in HK stock equity market as well as any industry with high growth potential in PRC. As of 30 June 2023, the Group has investment classified as financial assets at FVTOCI of approximately HK\$47,674,000 (31 March 2023: HK\$50,160,000). In general, the investment strategy will be reviewed and monitored constantly with appropriate actions taken whenever necessary in response to the changes in global economic and market situations.

MATERIAL ACQUISITIONS AND DISPOSALS OF SUBSIDIARIES AND AFFILIATED COMPANIES

The Group did not make any material acquisition and disposal of subsidiaries and affiliated companies for the three months ended 30 June 2023.

CONTINGENT LIABILITIES AND CHARGE ON ASSETS

The Group has no significant contingent liabilities as at 30 June 2023 (31 March 2023: Nil). As at 30 June 2023, the Group did not pledge any asset to financial institution in respect of the due and punctual payment of its obligations (31 March 2023: Nil).

投資

本公司繼續在香港股票市場及於中國有高增長潛力之任何行業內物色合適之投資項目。截至二零二三年六月三十日,本集團分類為按公允值計入其他全面收益之金融資產之投資約47,674,000港元(二零二三年三月三十一日:50,160,000港元)。一般而言,本集團將會經常檢討及監控投資的時採取適當行動。

重大收購及出售附屬公司 及聯屬公司

截至二零二三年六月三十日止三個月,本集團並無任何重大收購及 出售附屬公司及聯屬公司。

或然負債及資產抵押

本集團於二零二三年六月三十日 並無重大或然負債(二零二三年三 月三十一日:無)。於二零二三年 六月三十日,本集團並無任何資產 抵押予金融機構,作為妥善及準時 支付其債務之保證(二零二三年三 月三十一日:無)。

BUSINESS REVIEW AND OUTLOOK

PRC will prioritize science and technology, education, talent, and green development, in which the green development contains four major aspects, such as transition to a model of green development, pollution prevention and control, sustainability in the ecosystems, and reduction of carbon emissions and carbon neutrality.

In pursuing green development, the Company has commenced a new business of NG since December 2022. Our management is of the view that NG will be a strong income stream of the Group and will broaden its revenue base. Furthermore, it is expected that NG can also improve our capital usage efficiency of the Group in the long-run. As such, the Board is of the view the new business will enhance the value of Shares and will therefore be in the interests of the Company and the shareholders ("Shareholders" and each a "Shareholder") as a whole

業務回顧及前景

中國將科技、教育、人才及綠色發展視為重中之重,其中綠色發展主要包括向綠色發展模式轉變、污染防治及管理、生態系統可持續性、減少碳排放及碳中和四個主要方面。

為實現綠色發展,本公司自二零二二年十二月起開始經營天然氣 新業務。管理層認為,天然氣成 為本集團的重要收入來源,並 擴大其收入基礎。此外,從長團 積,預計天然氣亦可提高本集團認 資本使用效率。因此,董事會認為 新業務將提高股份價值,及各股東 「各股東」)的整體利益。

EVENT AFTER THE REPORTING PERIOD

Pursuant to the Company's announcements dated 13 December 2021, 12 April 2022 and 15 July 2022, the GEM Listing Committee (the "GEM Listing Committee") and GEM Listing Review Committee of the Stock Exchange have decided to uphold the decision of the Listing Division (the "Listing Division") of the Stock Exchange that the Company failed to maintain a sufficient level of operations and assets as required under Rule 17.26 of the GEM Listing Rules to warrant the continued listing of Shares, and that trading in Shares had been suspended since 15 July 2022 under Rule 9.04(3) of the GEM Listing Rules.

Pursuant to the Company's announcement in relation to the resumption guidance and continued suspension of trading dated 22 July 2022, the Company need to remedy the issues set by the Stock Exchange on or before the deadline of resumption of trading in the Shares. If the Company can not satisfy the requirements on or before 14 July 2023, the Listing Division will recommend the GEM Listing Committee to proceed with the cancellation of the Company's listing. Further announcements of quarterly updates on Company's developments had been updated by the Company in accordance with the requirements of Rule 17.26A of the GEM Listing Rules.

And further announcement(s) will be made by the Company regarding any material developments on the resumption as when appropriate and in accordance with the requirements of the GEM Listing Rules.

報告期後事項

根據本公司日期為二零二一年十二月十三日、二零二二年七月十五日 十二日及二零二二年七月十五日 之公告,聯交所GEM上市委員會 (「GEM上市委員會」)及GEM上市 覆核委員會決定維持聯交所上市科 (「上市科」)之決定,認為本公司 未能按照《GEM上市規則》第17.26 條維持足夠營運水平及資產以保 證股份可繼續上市,及股份已自二 《GEM上市規則》第9.04(3)條自二 零二二年七月十五日起暫停買賣。

本公司將遵照《GEM上市規則》之 規定就復牌之任何重大進展適時 刊發進一步公告。

DIRECTOR'S INTERESTS AND SHORT POSITIONS IN SHARES, UNDERLYING SHARES AND DEBENTURES OF THE COMPANY OR ANY OF ITS ASSOCIATED CORPORATION

As at 30 June 2023, the interests of the Directors, chief executives of the Company and their associates in Shares or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO") (Chapter 571, Laws of HK)) which are required (a) to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests or short positions which they are taken or deemed to have under such provisions of the SFO), or (b) pursuant to Section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein, or (c) to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the required standards of dealing by Directors as referred to in Rules 5.48 to 5.67 of the GEM Listing Rules, were as follows:

董事於本公司或任何其相 聯法團之股份、相關股份 及債券之權益及淡倉

於二零二三年六月三十日,董事、 本公司主要行政人員及彼等之聯 繋人於股份或其任何相聯法團(定 義見《證券及期貨條例》(「《證券及 期貨條例》()(香港法例第571章) 第XV部)擁有(a)根據《證券及期貨 條例》第XV部第7及第8分部須知 會本公司及聯交所(包括彼等根據 《證券及期貨條例》之有關條文被 當作或視為擁有之權益或淡倉), 或(b)根據《證券及期貨條例》第352 條須登記於該條文所指股東登記 冊,或(c)根據《GEM上市規則》第 5.48至5.67條所載之董事交易必 守標準須知會本公司及聯交所之 權益如下:

DIRECTOR'S INTERESTS AND SHORT POSITIONS IN SHARES, UNDERLYING SHARES AND DEBENTURES OF THE COMPANY OR ANY OF ITS ASSOCIATED CORPORATION (CONTINUED)

董事於本公司或任何其相聯法團之股份、相關股份及債券之權益及淡倉(續)

Long position in Shares:

於股份之好倉:

Name of a Director	Capacity	Number of Shares held	Approximate percentage of issued share capital of the Company 佔本公司
一名董事名稱	身份	所持 股份數目	已發行股本之 概約百分比
Mr. Chen Haining ("Mr. HN Chen")	Held by controlled corporation (Note)	7,141,000	12.12%
陳海寧先生 (「 陳海寧先生 」)	由受控制法團持有(附註)		

Note:

These Shares are registered in the name of Wise Triumph Limited ("WTL"), which is wholly-owned by Mr. HN Chen who is deemed to be interested in all the shares in which WTL is interested by virtue of the SFO.

Save as disclosed above, none of the Directors, chief executive of the Company or their associates had or was deemed to have any interests or short positions in Shares, underlying shares or debentures of the Company or any of its associated corporations.

附註:

此等股份以智勝有限公司(「智勝有限公司」)之名義登記,陳海寧先生全資擁有該公司,故根據《證券及期貨條例》,陳海寧先生被視為於智勝有限公司擁有權益之所有股份中擁有權益。

除上文所披露者外,董事、本公司 主要行政人員或彼等之聯繫人並 無於本公司或其任何相聯法團之 股份、相關股份或債券中擁有或被 視作擁有任何權益或淡倉。

As at 30 June 2023, the following persons or companies (other than the Directors or chief executive of the Company) had interests or short positions in Shares or underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company and the Stock Exchange under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO, or which were recorded in the register required to be kept by the Company under Section 336 of the SFO.

主要股東於股份及相關股份之權益及淡倉

於二零二三年六月三十日,下列 人士或公司(董事或本公司主要行 政人員除外)於股份或本公司相關 股份中擁有須根據《證券及期貨條 例》第XV部第2及第3分部之規定向 本公司及聯交所披露,或根據《證 券及期貨條例》第336條記錄於本 公司須存置之股東登記冊內的權 益或淡倉。

Long positions in Shares:

於股份之好倉:

Names of substantial Shareholders 主要股東名稱	Capacities/ natures of interests 身份/權益性質	Numbers of Shares held 所持 股份數目	Approximate percentages of issued share capital of the Company 佔本公司已發行股本之概約百分比(Note 4)(附註4)
Keen Insight Limited (" KIL ") <i>(Note 1) (附註1)</i>	Beneficial owner 實益擁有人	8,250,000	14.01%
Hony Capital Group L.P. (" HCGLP ") <i>(Note 1) (附註1)</i>	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	8,250,000	14.01%
Hony Group Management Limited (" HGML ") (<i>Note 1) (附註1)</i>	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	8,250,000	14.01%

主要股東於股份及相關股份之權益及淡倉(續)

Long positions in Shares (Continued):

於股份之好倉(續):

Names of substantial Shareholders	Capacities/ natures of interests	Numbers of Shares held	Approximate percentages of issued share capital of the Company 佔本公司
主要股東名稱	身份/權益性質	所持 股份數目	已發行股本之 概約百分比 <i>(Note 4)</i> <i>(附註4)</i>
Hony Managing Partners Limited ("HMPL") (Note 1) (附註1)	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	8,250,000	14.01%
Exponential Fortune Group Limited (" EFGL ") <i>(Note 1) (附註1)</i>	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	8,250,000	14.01%
Mr. Zhao John Huan (" Mr. Zhao ") <i>(Note 1)</i> 趙令歡先生 (「 趙先生 」) <i>(附註1)</i>	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	8,250,000	14.01%
WTL <i>(Note 2)</i> 智勝有限公司 <i>(附註2)</i>	Beneficial owner 實益擁有人	7,141,000	12.12%
Mark Profit Development Limited (" MPDL ") (<i>Note 3</i>) 卓益發展有限公司 (「 卓益發展有限公司 」) (附註3)	Beneficial owner 實益擁有人	3,585,000	6.09%
Easyknit Properties Holdings Limited (" EPHL ") <i>(Note 3) (附註3)</i>	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	3,585,000	6.09%

主要股東於股份及相關股份之權益及淡倉(續)

Long positions in Shares (Continued):

於股份之好倉(續):

Names of	Canacities/	Numbers of	Approximate percentages of issued share capital of
substantial Shareholders	Capacities/ natures of interests	Shares held	the Company 佔本公司
主要股東名稱	身份/權益性質	所持 股份數目	已發行股本之 概約百分比 (Note 4) (附註4)
Easyknit International Holdings Limited ("EIHL") (Note 3) 永義國際集團有限公司 (「永義國際集團有限公司」) (附註3)	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%
Magical Profits Limited (" MPL ") (Note 3) (附註3)	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%
Accumulate More Profits Limited ("AMPL") (Note 3) (附註3)	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%
The Winterbotham Trust Company Limited (" TWTCL ") (<i>Note 3</i>) 溫特博森信託有限公司 (「 溫特博森信託有限公司 」) (附註3)	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%
The Magical 2000 Trust (" The Magical ") <i>(Note 3) (附註3)</i>	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%
Ms. Koon Ho Yan Candy (" Ms. Koon ") <i>(Note 3)</i> 官可欣女士(「 官女士 」) <i>(附註3)</i>	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%

主要股東於股份及相關股份之權益及淡倉(續)

Long positions in Shares (Continued):

於股份之好倉(續):

Names of substantial Shareholders	Capacities/ natures of interests	Numbers of Shares held	Approximate percentages of issued share capital of the Company 佔本公司
主要股東名稱	身份/權益性質	所持 股份數目	已發行股本之 概約百分比 (Note 4) (附註4)
Winterbotham Holdings Limited (" WHL ") (Note 3) (附註3)	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%
Mr. Christopher Geoffrey Douglas Hooper (" Mr. Hooper ") (<i>Note 3</i>) Christopher Geoffrey Douglas Hooper先生 (「 Hooper 先生」) (附註3)	Interests in controlled corporation 於受控制法團之權益	5,770,000	9.80%

Notes:

- KIL is a wholly-owned subsidiary of HCGLP. HCGLP
 is a wholly-owned subsidiary of HGML. HGML
 is owned as to 80% by HMPL, a wholly-owned
 subsidiary of EFGL. EFGL is held as to 49% by
 Mr. Zhao, and the remaining 51% is held by two
- 2. WTL is wholly-owned by Mr. HN Chen.

individuals equally.

附註:

- .. KIL為HCGLP之一間全資附屬公司。HCGLP為HGML之一間全資附屬公司。HGML由HMPL擁有80%權益,而後者為EFGL之一間全資附屬公司。EFGL由趙先生持有49%權益,而餘下51%權益則由兩名個人平均持有。
- 2. 智勝有限公司由陳海寧先生全資 擁有。

Long positions in Shares (Continued):

Notes (Continued):

3. MPDL is a wholly-owned subsidiary of EPHL. which in turn is a wholly-owned subsidiary of EIHL. Glory Link Investment Limited is a wholly-owned subsidiary of Eminence Enterprise Limited ("EEL"), which holds 2,185,000 Shares or approximately 3.71% of issued share capital of the Company. EEL is held as to approximately 22.79%, 26.45%, 1.10% and 1.27% by Ace Winner Investment Limited, Goodco Development Limited and Landmark Profits Limited (those are wholly-owned subsidiaries of EIHL) as well as EIHL respectively. As such, EEL is totally held by EIHL approximately 51.61%. EIHL is held as to approximately 41.25% by MPL, which in turn is a wholly-owned subsidiary of AMPL. AMPL is wholly-owned by TWTCL in its capacity as a trustee of The Magical (beneficiaries include Ms. Koon). TWTCL is held as to 75% by WHL, which in turn is held as to approximately 99.99% by Mr. Hooper, Furthermore, EIHL is held as to approximately 15.45% by Sea Rejoice Limited, which in turn is wholly-owned by Ms. Lui Yuk Chu, the spouse of Mr. Koon Wing Yee.

 The percentage is based on 58,900,537 issued Shares as at 30 June 2023.

主要股東於股份及相關股份之權益及淡倉(續)

於股份之好倉(續):

附註(續):

卓益發展有限公司為EPHL之一 3. 間全資附屬公司,而EPHL為永義 國際集團有限公司之一間全資附 屬公司。邦興投資有限公司為高 山企業有限公司(「高山企業有限 公司」) 之一間全資附屬公司,其 持有2.185.000股股份或本公司 已發行股本約3.71%。高山企業 有限公司由運榮投資有限公司、 佳豪發展有限公司及Landmark Profits Limited (均為永義國際集 團有限公司之全資附屬公司)以 及永義國際集團有限公司分別持 有約22.79%、26.45%、1.10%及 1.27%權益。因此,高山企業有 限公司由永義國際集團有限公 司合共持有約51.61%權益。永義 國際集團有限公司由MPL持有約 41.25%權益,而MPL為AMPL之一 間全資附屬公司。AMPL由溫特 博森信託有限公司以The Magical (受益人包括官女士) 之一名受 託人身份全資擁有。溫特博森信 託有限公司由WHL持有75%權 益,而WHL由Hooper先生持有約 99.99%權益。此外,永義國際集 團有限公司由樂洋有限公司持有 約15.45%權益,而樂洋有限公司 由官永義先生之配偶雷玉珠女士 全資擁有。

1. 百分比乃基於二零二三年六月 三十日之58,900,537股已發行股份計算。

Long positions in Shares (Continued):

Save as disclosed above, there was no long positions of the other persons and substantial Shareholders in the underlying shares and Shares recorded in the register.

Short positions in the underlying shares and Shares:

As at 30 June 2023, no short positions of other persons and substantial Shareholders in the underlying shares of equity derivatives of the Company and Shares were recorded in the register.

As at 30 June 2023, save as disclosed above, the Directors and chief executive of the Company were not aware of any persons or companies (other than the Directors and the chief executive of the Company) who had, or was deemed to have, interests or short positions in Shares or underlying shares of the Company which were interested in 5% or more of the issued share capital carrying rights to vote in all circumstances at general meetings of any other members of the Group or any persons (not being a Director) have interests or short positions in Shares or underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company and the Stock Exchange under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO, or which were recorded in the register required to be kept by the Company under Section 336 of the SFO.

主要股東於股份及相關股份之權益及淡倉(續)

於股份之好倉(續):

除上文所披露者外,股東登記冊並 無記錄其他人士及主要股東於相 關股份及股份的好倉。

於相關股份及股份之淡倉:

於二零二三年六月三十日,股東登 記冊並無記錄其他人士及主要股 東於本公司股本衍生工具相關股 份及股份之淡倉。

於二零二三年六月三十日,除上文 所披露者外,董事及本公司主要行 政人員概無知悉擁有或被視為擁 有附有權利可於任何情況下在本 集團任何其他成員公司之股東大 會上投票之5%或以上已發行股本 權益之任何人士或公司(董事及本 公司主要行政人員除外) 於股份或 本公司相關股份中擁有權益或淡 倉,或任何人士(董事除外)於股 份或本公司相關股份中擁有須根據 《證券及期貨條例》第XV部第2及 第3分部之規定向本公司及聯交所 披露,或根據《證券及期貨條例》第 336條記錄於本公司須存置之股東 登記冊內的權益或淡倉。

PRE-EMPTIVE RIGHTS

There are no provisions for pre-emptive rights under the Company's Articles of Associations which would oblige the Company to offer new Shares on a pro-rata basis to existing Shareholders

CODE OF CONDUCT REGARDING SECURITIES TRANSACTIONS BY DIRECTORS

During the period under review, the Group has adopted a code of conduct regarding securities transactions by Directors on terms no less exacting than the required standard of dealings as set out in Rules 5.48 to 5.67 of the GEM Listing Rules. The Company had also made specific enquiry of all Directors, the Company was not aware of any non-compliance with the required standard of dealings and its code of conduct regarding securities transactions by Directors.

ARRANGEMENTS TO PURCHASE SHARES OR DEBENTURES

At no time during the three months ended 30 June 2023 was the Company, its holding company or any of its subsidiaries a party to any arrangements to enable the Directors to acquire benefits by means of the acquisition of Shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate and none of the Directors, their spouses or children under the age of eighteen, had any rights to subscribe for securities of the Company, or had exercised any such rights during the three months ended 30 June 2023.

優先購買權

本公司組織章程細則概無有關優 先購買權之規定,以致本公司須按 比例向現有股東提呈發售新股份。

有關董事進行證券交易之 操守守則

於回顧期內,本集團已採納一套 有關董事進行證券交易之操守守 則,其條款不遜於《GEM上市規則》 第5.48至5.67條所載之交易必守 標準。本公司亦已向全體董事作出 特定查詢,本公司並不知悉任何不 遵守交易必守標準及有關董事進 行證券交易之操守守則之情況。

購買股份或債券之安排

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF LISTED SECURITIES OF THE COMPANY

During the period under review, neither the Company nor any of its subsidiaries purchased, sold or redeemed any of the Company's listed securities.

COMPETITION AND CONFLICT OF INTERESTS

During the period under review, none of the Directors, the management Shareholders, substantial Shareholders or any of their respective associates (as defined in the GEM Listing Rules) had interests in a business which causes or may cause any significant competition and conflict of interests with the business of the Group.

AUDIT COMMITTEE

The Audit Committee has three members comprising three independent ("Independent") non-executive ("Non-Executive") Directors, namely, Mr. Luk Chi Shing ("Mr. Luk") (Chairman of the Audit Committee), Mr. Leung Fu Hang ("Mr. Leung"), and Mr. Chen Liang ("Mr. L Chen").

The primary duties of the Audit Committee are to ensure the adequacy and effectiveness of the accounting and financial controls of the Group, oversee the performance of internal control systems, risk management, and financial reporting process, monitor the integrity of the financial statements and compliance with statutory and listing requirements.

The Group's first quarterly results for the three months ended 30 June 2023 have been reviewed by the members of the Audit Committee, who are of the opinion that the preparation of such financial results complied with the applicable accounting standards, the GEM Listing Rules and legal requirements, and that adequate disclosures have been made.

購買、出售或贖回本公司 上市證券

於回顧期內,本公司或其任何附屬 公司概無購買、出售或贖回任何本 公司上市證券。

競爭及權益衝突

於回顧期內,董事、管理層股東、主要股東或彼等各自之任何聯繫人 (定義見《GEM上市規則》)概無在 與本集團業務構成或可能構成任 何重大競爭及權益衝突之業務中 擁有權益。

審核委員會

審核委員會由三名成員組成,包括三名獨立(「獨立」)非執行(「非執行」)董事,即陸志成先生(「陸先生」)(審核委員會主席)、梁富衡先生(「梁先生」)及陳亮先生(「陳亮先生」)。

審核委員會之主要職責為確保本 集團之會計及財務監控充分及有 效、監控內部監控系統、風險管理 及財務申報過程之表現、監察財務 報表是否完整及遵守法定及上市 規定。

本集團截至二零二三年六月三十日止三個月之第一季度業績已由審核委員會成員審閱,彼等認為編製該財務業績乃遵照適用之會計準則、《GEM上市規則》及法律規定,並已作出充分披露。

REMUNERATION COMMITTEE

The remuneration committee (the "Remuneration Committee") of the Company has three members comprising three Independent Non-Executive Directors, namely, Mr. Leung (Chairman of the Remuneration Committee), Mr. Luk and Mr. L Chen.

The primary duties of the Remuneration Committee, among others, are (i) to make recommendations to the Board on the Company's policy and structure for all Directors' and senior management remunerations and on the establishment of a formal and transparent procedure for developing remuneration policy; (ii) to review and approve the management's remuneration proposals with reference to the Board's corporate goals and objectives; and (iii) to make recommendations to the Board on the remuneration packages of individual executive ("Executive") Directors and senior management.

薪酬委員會

本公司薪酬委員會(「薪酬委員會」)由三名成員組成,包括三名獨立非執行董事,即梁先生(薪酬委員會主席)、陸先生及陳亮先生。

薪酬委員會之主要職責為(其中包括)(i)就本公司有關全體董事及高級管理層之薪酬政策及結構,及就設立正規而具透明度的程序制訂薪酬政策,向董事會提出建議;(ii)參考董事會之企業目標及宗旨審閱及批准建議之管理層薪酬高級管理層之薪酬組合,向董事會提出建議。

NOMINATION COMMITTEE

The nomination committee (the "Nomination Committee") of the Company has three members comprising two Independent Non-Executive Directors, namely, Mr. L Chen (Chairman of the Nomination Committee) and Mr. Leung, and one Executive Director, namely, Mr. HN Chen.

提名委員會

本公司提名委員會(「提名委員會」)由三名成員組成,包括兩名獨立非執行董事,即陳亮先生(提名委員會主席)及梁先生和一名執行董事,即陳海寧先生。

NOMINATION COMMITTEE (CONTINUED)

The primary duties of the Nomination Committee include, among other things:

- (a) to review director nomination policy and board diversity policy;
- (b) to review the structure, size and composition (including the skills, knowledges and experiences) of the Board at least annually and make recommendations on any proposed changes to the Board to complement the Company's corporate strategies;
- to identify individuals suitably qualified to become Board members and select or make recommendations to the Board on the selection of individuals nominated for directorships;
- (d) to assess the independence of Independent Non-Executive Directors; and
- (e) to make recommendations to the Board on the appointment or re-appointment of Directors and succession planning for Directors, in particular the Chairman and/ or chief executive of the Company.

By order of the Board

Mr. Chen Haining

Chairman and Chief Executive Officer

Hong Kong, 25 August 2023

As at the date hereof, the Executive Directors are Mr. Chen Haining (Chairman and Chief Executive Officer of the Company) and Ms. Tong Jiangxia; and the Independent Non-Executive Directors are Mr. Luk Chi Shing, Mr. Leung Fu Hang and Mr. Chen Liang.

提名委員會(續)

提名委員會之主要職責包括(其中 包括):

- (a) 檢討董事提名政策及董事會 成員多元化政策;
- (b) 至少每年檢討一次董事會之 架構、規模及組成(包括技 能、知識及經驗)並就任何 建議變動向董事會提出推薦 意見以補充本公司之企業策 略;
- (c) 物色合資格成為董事會成員 之合適人士並進行篩選或提 出推薦意見供董事會選擇獲 提名為董事的人士;
- (d) 評估獨立非執行董事的獨立 性;及
- (e) 就董事委任或續聘以及董事 尤其是本公司主席及/或主 要行政人員之繼任計劃向董 事會提出推薦意見。

承董事會命 *主席兼行政總裁* **陳海寧先生**

香港,二零二三年八月二十五日

於本報告日期,執行董事為陳海寧 先生(本公司之主席兼行政總裁) 及童江霞女士;而獨立非執行董事 為陸志成先生、梁富衡先生及陳亮 先生。

